32001D0692

SKLEP EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA
z dne 3. maja 2001
o prilagoditvi finančnega načrta zaradi upoštevanja pogojev izvajanja

(2001/692/ES)

EVROPSKI PARLAMENT IN SVET EVROPSKE UNIJE STA –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju odstavkov 16 do 18 Medinstitucionalnega sporazuma z dne 6. maja 1999 o proračunski disciplini in izboljšanju proračunskega postopka [1],

ob upoštevanju predloga Komisije [2],

v skladu s postopkom iz petega pododstavka člena 272(9) Pogodbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Finančni načrt za obdobje 2000-2006 je treba prilagoditi zaradi upoštevanja izvrševanja proračuna za leto 2000.

(2) Zaradi zamude pri sprejemanju določenih programov v zvezi s strukturnimi ukrepi v letu 2000 ni bilo mogoče prevzeti obveznosti za 6 152,3 milijona evrov proračunskih sredstev, predvidenih za Strukturne sklade, niti jih prenesti v leto 2001. V skladu z odstavkom 17 Medinstitucionalnega sporazuma je treba ta znesek prenesti v naslednja proračunska leta s povečanjem ustreznih najvišjih obsegov izdatkov za odobrena sredstva za prevzem obveznosti.

(3) V tej fazi izvrševanje proračuna za leto 2000 ne kaže potrebe po prilagoditvi skupnega zgornjega najvišjega obsega sredstev za plačila. Pri vsaki prihodnji prilagoditvi se pregleda, kakšno je stanje s tem v zvezi –

SKLENILA:

Člen 1

Letni najvišji obsegi odobrenih sredstev za prevzem obveznosti v podrubriki „Strukturni skladi“ rubrike 2 finančnega načrta se povečajo za naslednje zneske, izražene v milijonih evrov v tekočih cenah.

2002	2003	2004	2005	2006
870	1 178	1 642	1 396	1 067

Člen 2

V prilogi sta finančni načrt za EU-15 in finančni okvir za EU-21 po tehnični prilagoditvi za leto 2002 v skladu s spremembo BNP in cen ter po prilagoditvi iz tega sklepa.

V Bruslju, 3. maja 2001

Za Evropski parlament	*Za Svet*
Predsednica	*Predsednik*
N. FONTAINE	A. LINDH

[1] UL C 172, 18.6.1999, str. 1.
[2] UL C 180 E, 26.6.2001, str. 244.

PRILOGA

TABELA 1

Finančni načrt (EU-15) — Prilagojen na cene iz 2002 — Po prilagoditvi (za izvajanje) v letu 2001

Odobritve za prevzem obveznosti	Tekoče cene			Cene iz 2002			
	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006
1. **Kmetijstvo**	41 738	44 530	46 587	46 449	45 377	44 497	44 209
SKP (brez razvoja podeželja)	37 352	40 035	41 992	41 843	40 761	39 870	39 572
Razvoj podeželja in spremljajoči ukrepi	4 386	4 495	4 595	4 606	4 616	4 627	4 637
2. **Strukturni ukrepi**	32 678	32 720	33 638	33 308	32 998	32 735	31 955
Strukturni skladi	30 019	30 005	30 849	30 519	30 316	30 053	29 278
Kohezijski sklad	2 659	2 715	2 789	2 789	2 682	2 682	2 677
3. **Notranje politike** (1)	6 031	6 272	6 558	6 676	6 793	6 910	7 038
4. **Zunanji ukrepi**	4 627	4 735	4 873	4 884	4 895	4 905	4 916
5. **Uprava** (2)	4 638	4 776	5 012	5 119	5 225	5 332	5 439
6. **Rezerve**	906	916	676	426	426	426	426
Denarna rezerva	500	500	250				
Rezerva za nujno pomoč	203	208	213	213	213	213	213
Rezerva za jamstva za posojila	203	208	213	213	213	213	213
7. **Predpristopna pomoč**	3 174	3 240	3 328	3 328	3 328	3 328	3 328
Kmetijstvo	529	540	555	555	555	555	555
Predpristopni strukturni instrument	1 058	1 080	1 109	1 109	1 109	1 109	1 109
PHARE (države prosilke)	1 587	1 620	1 664	1 664	1 664	1 664	1 664
Skupaj odobritve za prevzem obveznosti	93 792	97 189	100 672	100 190	99 042	98 133	97 311
Skupaj odobrena plačila	91 322	94 730	100 078	100 795	97 645	95 789	95 217
Odobritve plačil % BNP	1,10 %	1,09 %	1,10 %	1,08 %	1,02 %	0,97 %	0,95 %

(1) V skladu s členom 2 Sklepa št. 182/1999/ES Evropskega parlamenta in Sveta in členom 2 Sklepa Sveta 1999/64/Euratom (UL L 26, 1.2.1999, str. 1 in str. 34) je v obdobju 2000-2002 za raziskave na razpolago 11 510 milijonov evrov v tekočih cenah.

(2) Izdatki za pokojnine, ki so vključeni v okvir tega poglavja, so za obdobje 2000-2006 izračunani brez prispevkov zaposlenih za pokojninski načrt in lahko znašajo največ 1 100 milijonov evrov v cenah iz 1999.

Odobritve za prevzem obveznosti	Tekoče cene			Cene iz 2002			
	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006
Sredstva za pristop (odobritve plačil)			4 397	7 125	9 440	12 146	15 097
Kmetijstvo			1 698	2 154	2 600	3 109	3 608
Drugi izdatki			2 699	4 971	6 840	9 037	11 489
Najvišji obseg odobrenih plačil	91 322	94 730	104 475	107 920	107 085	107 935	110 314
Najvišji obseg odobrenih plačil kot % BNP	1,12 %	1,11 %	1,14 %	1,15 %	1,12 %	1,10 %	1,09 %
Razmik za nepredvidene izdatke	0,15 %	0,16 %	0,13 %	0,12 %	0,15 %	0,17 %	0,18 %
Najvišji obseg lastnih sredstev	1,27 %	1,27 %	1,27 %	1,27 %	1,27 %	1,27 %	1,27 %

TABELA 2

Finančni okvir (EU-21) — Prilagojen na cene iz leta 2002 — Po prilagoditvi (za izvajanje) v letu 2001

Milijonov evrov — Odobritve za prevzem obveznosti	Tekoče cene			Cene iz 2002			
	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006
1. **Kmetijstvo**	41 738	44 530	46 587	46 449	45 377	44 497	44 209
SKP (brez razvoja podeželja)	37 352	40 035	41 992	41 843	40 761	39 870	39 572
Razvoj podeželja in spremljajoči ukrepi	4 386	4 495	4 595	4 606	4 616	4 627	4 637
2. **Strukturni ukrepi**	32 678	32 720	33 638	33 308	32 998	32 735	31 955
Strukturni skladi	30 019	30 005	30 849	30 519	30 316	30 053	29 278
Kohezijski sklad	2 659	2 715	2 789	2 789	2 682	2 682	2 677
3. **Notranje politike** (1)	6 031	6 272	6 558	6 676	6 793	6 910	7 038
4. **Zunanji ukrepi**	4 627	4 735	4 873	4 884	4 895	4 905	4 916
5. **Uprava** (2)	4 638	4 776	5 012	5 119	5 225	5 332	5 439
6. **Rezerve**	906	916	676	426	426	426	426
Denarna rezerva	500	500	250				
Rezerva za nujno pomoč	203	208	213	213	213	213	213
Rezerva za jamstva za posojila	203	208	213	213	213	213	213
7. **Predpristopna pomoč:**	3 174	3 240	3 328	3 328	3 328	3 328	3 328
Kmetijstvo	529	540	555	555	555	555	555
Predpristopni strukturni instrument	1 058	1 080	1 109	1 109	1 109	1 109	1 109
PHARE (države prosilke)	1 587	1 620	1 664	1 664	1 664	1 664	1 664
8. **Širitev**			6 851	9 588	12 327	15 075	17 813
Kmetijstvo			1 698	2 154	2 600	3 109	3 608
Strukturni ukrepi			3 980	6 187	8 405	10 612	12 819
Notranje politike			778	810	842	874	906
Uprava			395	437	480	480	480
Skupaj odobritve za prevzem obveznosti	93 792	97 189	107 523	109 778	111 369	113 208	115 124

(1) V skladu s členom 2 Sklepa št. 182/1999/ES Evropskega parlamenta in Sveta in členom 2 Sklepa Sveta 1999/64/Euratom (UL L 26, 1.2.1999, str. 1 in str. 34) je v obdobju 2000-2002 za raziskave na razpolago 11 510 milijonov evrov.

(2) Izdatki za pokojnine, ki so vključeni v okvir tega poglavja, so za obdobje 2000-2006 izračunani brez prispevkov zaposlenih za pokojninski načrt in lahko znašajo največ 1 100 milijonov evrov v cenah iz 1999.

Milijonov evrov — Odobritve za prevzem obveznosti	Tekoče cene			Cene iz 2002			
	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006
Skupaj odobrena plačila	91 322	94 730	104 475	107 920	107 085	107 935	110 314
Od tega: širitev			4 397	7 125	9 440	12 146	15 097
Odobrena plačila kot % BNP	1,10 %	1,09 %	1,10 %	1,11 %	1,07 %	1,05 %	1,05 %
Razmik za nepredvidene izdatke	0,17 %	0,18 %	0,17 %	0,16 %	0,20 %	0,22 %	0,22 %
Najvišji obseg lastnih sredstev	1,27 %	1,27 %	1,27 %	1,27 %	1,27 %	1,27 %	1,27 %